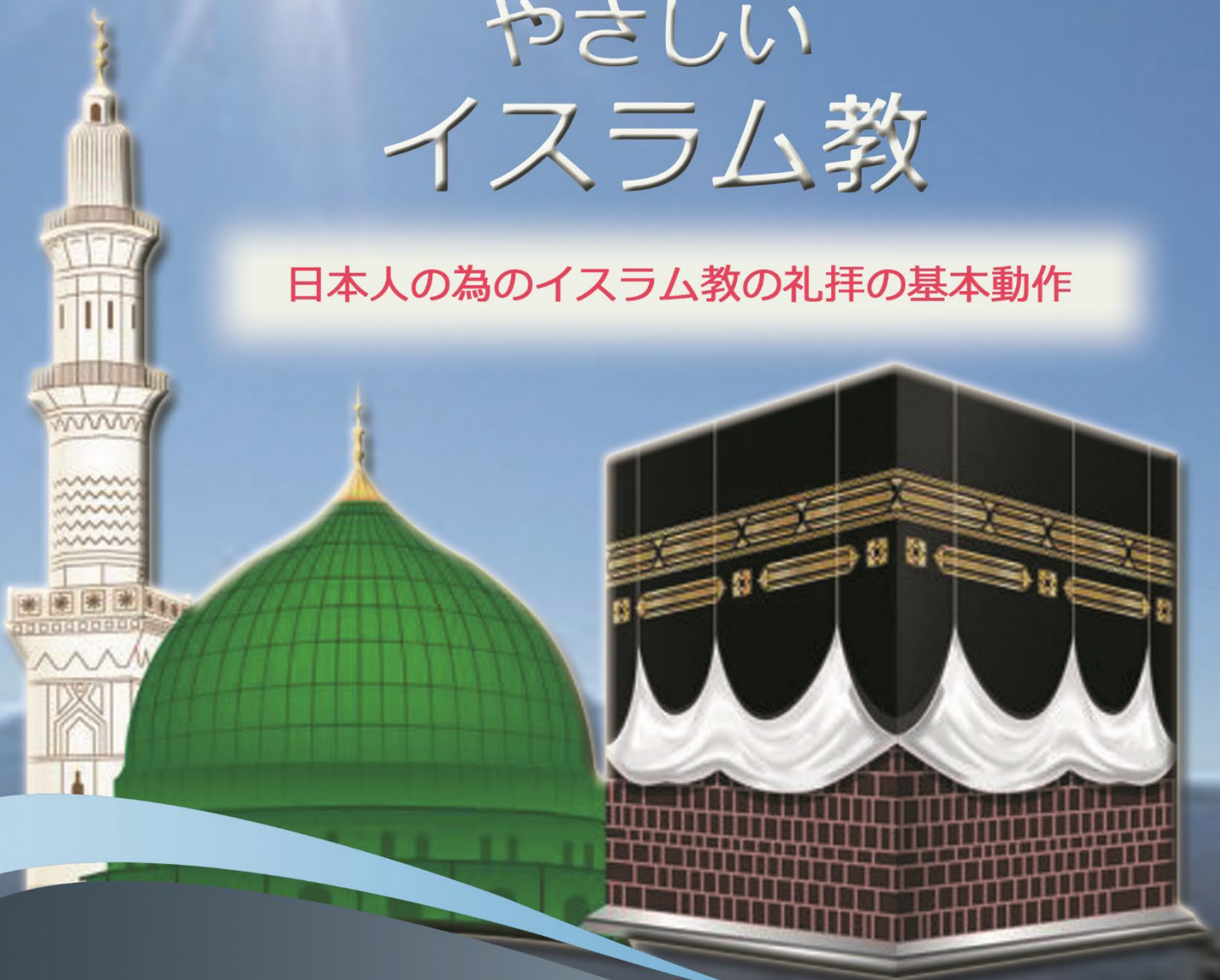




とっても
やさしい
イスラム教

日本人の為のイスラム教の礼拝の基本動作



とってもやさしいイスラム教

日本人の為のイスラム教の礼拝の基本動作

令和4年12月発行(非売品)

発行:HYOGO MASJID & JAN ACADEMY

〒651-0067

兵庫県神戸市中央区神若通5丁目3-15

TEL:078-271-2050 FAX:078-271-2049

<http://janfoundation.jp>

もくじ
目次

はじめに.....	1
礼拝に関する用語の意味.....	2
【カアバ聖殿】.....	3
【キブラ(礼拝を捧げる方角)】.....	4
礼拝の仕方.....	5
イステインジャー	
ウドゥーの仕方.....	6
ウドゥーを無効にするもの.....	7
グスル.....	8
サラートの準備.....	9
サラートのすべての行為.....	10
サラート後の祈り.....	12
サラートを無効にするもの.....	13
礼拝で唱える言葉と意味.....	14
5回のサラート.....	19
5回のサラートの表	
ファジュールの礼拝の捧げ方.....	20
ズフルの礼拝の捧げ方.....	29
アスルの礼拝の捧げ方.....	47
マグリブの礼拝の捧げ方.....	54
イシャーの礼拝の捧げ方.....	64
金曜礼拝.....	80
カダー(遅れた)の礼拝の仕方.....	81
ナフルの礼拝.....	82
イードの礼拝.....	86
よくある質問とその理由.....	88
KOBE PRAYER TIME TABLE.....	90

はじめに

この本は、新しいイスラム教徒の為のものです。この本では、可能な限り簡単な方法で、可能な限り短い時間で、ウドゥーとサラートを学び暗記できるように手引きされています。

毎日5つのサラートが捧げられていますが、この本を見るとウドゥーと毎日行う5つのサラートを手順通りに行うことができます。そして数日後、サラートを非常によく学ぶことができ、記憶することができます。

この本は、ウドゥーとサラートを学びたい人にとっても役立ちます。

この本を最大限に活用し、ウドゥーとサラートを習得してみてください。

また、ご自身が習得出来たら、困っている次の人へこの本を教えてあげてください。

より多くの方が、この本に出会えることを願っています。

※この本は、イスラムがとても大切にしている【クルアーン】と同じ内容が書かれています。

この本を是非、大切に取扱いってください。

れいはい かん ようご い み
礼拝に関する用語の意味

1. イーマーン(信仰)
しんこう
 2. イスティンジャー(排便の清め)
はいべん きよ
 3. ウドゥー(沐浴、清め)
もくよく きよ
 4. ミスワーク(木の歯ブラシ)
き は
 5. グスル(入浴)
にゅうよく
 6. サラート(礼拝)
れいはい
 7. キブラ(礼拝を捧げる 方角)
れいはい さき ほうかく
 8. ニヤ(意思)
い し
 9. アル・ファーティハ(開端章、クルアーンの最初のスーラ)
かいたんしょう さいしよ
 10. アル・イフラス(純粹章、クルアーンの112番のスーラ)
じゆんすいしよ 112ばん
 11. キヤーム(直立すること)
ちよくりつ
 12. ルクー(立礼)
りつれい
 13. カウマ(直立)
ちよくりつ
 14. サジダ(ひれふす)
 15. ジャルサ(2つサジダの間に座る)
あいだ すわ
 16. カアダ(着座)
ちやくざ
 17. ラカー(礼拝の単位)
れいはい たんい
 18. カダー(延期された、遅れた礼拝)
えんき おく れいはい
 19. サタル(顔以外の全身を隠す)
かおいがい ぜんしん かく
- ※文中にあるイスラム用語はこのページを見て意味を覚えて下さい。
ぶんちゆう ようご み い み おぼ くだ

せいでん
【カアバ聖殿】



マッカはサウジアラビアのマッカ州の州都です。正式名はマッカ・アル・ムカッラマ


「栄光あるマッカ」、別名ウナム・アル・クラ「町々の母」と言われています。

預言者ムハンマド(彼に上に平安あれ)はこのマッカで生まれ、53年間住んだ後

マディーナに移住しました。

マッカにある Masjid al-Haram の中央に位置する建物で、イスラム教における最高の

聖地とされている聖殿です。

全世界のイスラム教徒は、1日5回の礼拝を  カアバ聖殿に向かって行います。

イスラム教徒は特別な理由がない限り、一生に一度ハッジ(巡礼)を行う義務があり、

巡礼月にはたくさんの巡礼者がこの地を訪れます。

れいはい ささ ほうがく
【キブラ(礼拝を捧げる方角)】



せいでん ほうこう
マッカの Masjid al-Haram にある  カアバ 聖殿 の方向をいいます。

れいはい し か た

礼拝の仕方

あと きょう さいしょ いまし れいはい れいはい とき く れいはい ぎむ
イーマーンの後、イスラム教の最初の戒めは礼拝です。礼拝の時が来ると、礼拝は義務に
なります。

れいはい とき き れいはい じゅんび はじ
ですから、礼拝の時が来たら、礼拝の準備を始めます。

れいはい じゅんび さいしょ からだ じょうか
礼拝の準備で最初にすることは、体を浄化することです。

からだ じょうか ほうほう じゅんじょ さいしょ おこな つぎ おこな
体を浄化する方法と順序は、最初にイステインジャーを行い、次にウドゥーを行うことです。

イステインジャー

しょうべん だいべん しぜん はいせつこうい あと きよ
イステインジャーとは小便や大便のように自然な排泄行為の後に清めることです。

はいによろ あと はいせつきかん にょう みず あら
排尿の後に、排泄器官についての尿のしずくをティッシュでふきとり、それから水で洗います。

おこな ひだりて つか みぎて つか のぞ
イステインジャーを行うのに左手を使います。右手を使うのは望ましくありません。

しかた
ウドゥーの仕方

きれいな水みずでウドゥーします。小高い場所こたか ばしょに腰掛こしかけます。できればキブラむ すわに向かって座すわります。
(もしできなければかまいません)。

1 「ビスマッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム」- بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ- と言いいます。

両手りょうて てくびを手首かいあらまで3回洗あいます。



2 それから口くち かいを3回はすすぎます。歯みがをミスワークで磨あきます。



もし、ミスワークばあい ゆびがない場合、指はで歯みがを磨あきます。

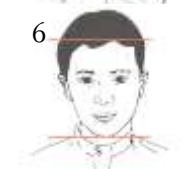
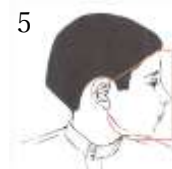


3 鼻はなの穴あなに水みずを3回3かいそそぎ、左手ひだりての小指こゆびを使つかって洗あらいます。

4 それから顔かおを3回かいあら洗あいます。その際さい、顔かおに激はげしく水みずを
かけてはいけません。



5・6 代わりかに額ひたいに静しずかに水みずをかけ、前髪まえがみからあごの



下部かぶにかけて耳みみに広ひろげるようあらにして洗あいます。

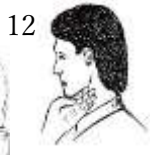
7・8 右腕みぎうでを肘ひじまで含ふくんで3回かいあら洗あい、それどうようから同どうよう様に



左腕ひだりうでを3回かいあら洗あいます。

9・10・11・12 両手りょうてのひらねを濡ぬらし、それあたまで頭あたま、

耳みみ、首筋くびすじの順じゆんにななでます。



13 最後さいごに右足みぎあしをくるぶしふくまで含かいあらんで3回ふく洗あらいます。

それおなから同ひだりあしじようふくに左足ひだりあしをくるぶしふくまで含あらんで洗あいます。



ウドゥーを無効にするもの

- (1) 小便、大便などが体から出ること。
しょうべん たいべん からだ で
- (2) おならをすること。
- (3) 体から血や膿が出ること。
からだ ち うみ で
- (4) 口いっぱいの量を吐くこと。
くち りょう は
- (5) 横になるか、体をなにかにもたせて休ませた格好で寝ること。
よこ からだ やす かっこう ね
- (6) 病気やそのほかの原因で気を失うこと。
びょうき げんいん き うな
- (7) 気が狂うこと。
き くる
- (8) サラートの最中に笑い出すこと。
さいちゆう わら だ

これらのものは、清めを壊します。
きよ こわ

この場合、沐浴(ウドゥー)しない限り、礼拝することは許されません。
ばあい もくよく かぎ れいはい ゆる

グスル

グスルは、ジャーパまたは夢精の後の浄化のために必要です。

しかた グスルの仕方

まず最初に両手を手首まで洗います。それから陰部を洗い、もし何か体から出たものがあれば、主な汚

れを取り除きます。

それから口をすすぎ、鼻の穴に水を通します。

それからウドゥーを行います。それから全身を十分な量の水で洗い流します。それから全身に水を3回かけます。

じゅんび
サラートの準備

- からだ せいじょう
(1) 体が清浄であること。
- いふく せいじょう
(2) 衣服が清浄であること。
- れいはい ばしょ せいじょう
(3) 礼拝する場所が清浄であること。
- (4) サタルすること。
- よ じかん
(5) サラートしても良い時間であること。
- かお む
(6) 顔がキブラを向いていること。
- れいはい いし も
(7) 礼拝をするという意味を持つこと。

こうい サラートのすべての行為

1. まっすぐ立ちます。



2. ニヤ: ニヤをおこないます。例えば、もし彼がファジュルのサラートを

おこな
行おうとしているとします。彼は次の様に考えます:「私は、今から今日のファジュルのサラート(2ラカー)
を捧げます。」

ニヤするとは、真剣に決心するということです。もし、言葉に出して言えば望ましいですが、口に出さなくても

まったく
全くかまいません。

両手を耳たぶの位置まで上げます。



3. キヤーム: 両手を組みます。

右手の手のひらを左手の上に重ねます。



礼拝中は脇見をせずうやうやしく立ち、アッラーに意識を集中します。

4. ルクー:

ルクーの際には、腰と頭が同じ高さになるようにしなければ

いけません。言いかえると、頭を腰の位置よりも高く上げすぎず下げすぎないように保ちます。両腕はわき

腹からはなします。両膝を両手でしっかりとつかみます。



5. カウマ:

ルクーからサジダへ行くとき、両膝を床に着け、両手のひらを着け、

その両手を置いた位置の間に鼻、額の順に着け、サジダします。



6. サジダ:

りょうて じめん つ てくび じめん あ
両手のひらを地面に着けます。手首とひじは地面からすこし上げます。

はら うで ばら
腹はももからはなし、腕はわき腹からはなします。

7. ジャルサ:

からだ お すわ みぎあし ゆび ぜんぶ む
体を起こしてまっすぐ座ります。右足を指が全部キブラを向くように

ひだりあし こう じめん つ うえ すわ すわ
します。左足の甲を地面に着け、その上に座ります。座っているときは

りょうて ひざ お
両手のひらを膝に置きます。

8. 2回目のサジダ: (最初のサジダと同じ)

お なお すわ
9. カアダ: 起き直って座ります。

みぎあし ゆび ぜんぶ む ひだりあし こう じめん つ
右足を指が全部キブラを向くようにします。左足の甲を地面に着け、

うえ すわ すわ りょうて ひざ お
その上に座ります。座っているときは両手のひらを膝に置きます。

くび みぎ む い
10. サラーム: 首を右に向けてサラームを言い、

ひだり む い
11. 左を向いてサラームを言います。

おこな さい ぶんしょうどお どうさ りそ う びょうき ぶんしょうどお
※ サラートを行う際は文章通りの動作が理想ですが、病気やけがで文章通りに

でき かた かぎ どうさ おこな
出来ない方はできる限りの動作で行います。



ごいの サラート後の祈り

اللَّهُمَّ، أَنْتَ السَّلَامُ، وَمِنْكَ السَّلَامُ، تَبَارَكْتَ، يَا ذَا الْجَلَالِ، وَالْإِكْرَامِ

アッラーフンマ、アンタッサラーム、ワミンカッサラーム、タバールアクタ、ヤーザルジャラーリ、ワルイクラーム
または

اللَّهُمَّ، أَعْيَيْ، عَلَيَّ، ذُكْرَكَ، وَشُكْرَكَ، وَحُسْنَ، عِبَادَتِكَ

アッラーフンマ、アインニー、アラー、ズィクリカ、ワシュクリカ、ワフスニ、イバーダティカ
または

اللَّهُمَّ، لَا، مَانِعَ، لِمَا، أَعْطَيْتَ، وَلَا، مُعْطِيَّ، لِمَا، مَنَعْتَ، وَلَا، يَنْفَعُ، ذَا الْجَدِّ، مِنْكَ الْجَدِّ

アッラーフンマ、ラー、マーニア、リマ、アアタイタ、ワラー、ムーティヤ、リマー、マナアタ、ワラー、
ヤンファウ、ザルジャッディ、ミンカル ジャッドウ

この3つの内どれか一つを唱えればいいですが、出来ることなら全てを唱えアッラーのご加護を求めましょ
う。

4 ラカーのサラート

4 ラカーのサラートは、アッタヒヤアートタシャップドの後に、ダルードを読みません。

その代わりに、「アッラーフアクバル」と唱えながら前と同じようにまっすぐ立ち上がります。

ファルド(義務)の礼拝の場合は、第3・第4 ラカー目には、アル・ファーティハの後に

別の章を唱えません。それ以外のやり方は最初のラカーと一緒にです。

サラートを無効にするもの

サラートを無効にするものとは、礼拝を無効にし、礼拝者にやり直しを必要とさせる状況です。

- (1) サラート中のいかなるおしゃべりも、故意であろうとうっかりであろうと、
大きかろうと小さかろうと、礼拝を無効にします。
- (2) 誰かにあいさつする。
- (3) 誰かのあいさつや祝福にこたえる。
- (4) 無関係なことをやり過ぎる。例えばサラートの儀式の他に、他の人が見たら
サラートをやっていないのではないかと思わせるようなことをする。
- (5) 飲食。わざとでも、無意識にでも。
- (6) 2メートル以上歩くこと。
- (7) やむを得ない理由なしに胸をキブラからそらす。
- (8) 不衛生な場所でサジダする。
- (9) サラートの一部を完了するくらいの時間、サタルを覆わない状態にいる。
- (10) 大声で笑うこと、あるいは他人に聞こえる程度に笑うこと。
- (11) 男性は、イマームの前に出る。

れいはい と な ことば い み
礼拝で唱える言葉と意味

1. タクビールとは

الله أكبر こと アッラーフアクバル の事です。

もつと
「アッラーは、最もいだいです。」

2. サナーとは

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ، غَيْرُكَ
スブハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、ワタアーラー、

ジャッドウカ、ワラーイラーハ、ガイルカ。 こと の事です。

たた しょうきん み な しゆくふく
「アッラーよ、あなたに讃えと称賛あれ。あなたの御名は祝福され、

とつと しこう ほか かみ すうはい
あなたの貴さは至高です。あなたの他に神(崇拜するもの)はありません。」

3. タアウズとは

أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ

アウーズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム こと の事です。

わたし のろ か ご もと
「私はアッラーに呪われたシャイターンからのご加護を求めます。」

4. タスミヤとは

بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-

ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム こと の事です。

じひ じあいふか み な
「慈悲あまねく慈愛深きアッラーの御名において。」

5.アル・ファーティハとは

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} أَلرَّحْمَنَ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

アルハムド、リッラーヒ、ラッビル アーラミーン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスタイン(4)ヒデナスィーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アラヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン の事^{こと}です。

ばんゆう しゅ すべ しょうさん
(1)「万有の主、アッラーにこそ凡ての称賛あれ。」

じ ひ じあいふか かた
(2)「慈悲あまねく慈愛深きお方、

さいご さば ひ しゅさいしゃ
(3)「最後の裁きの日の主宰者。」

わたし あが つか おたす こ ねが
(4)「私たちはあなたにのみ崇め仕え、あなたにのみ御助けを請い願う。」

わたし ただ みち みちび
(5)「私たちを正しい道に導きたまえ、」

おめぐ くだ ひとびと みち
(6)「あなたが御恵みを下された人々の道に、」

いか う もの ふ まよ ひとびと みち
(7)「あなたの怒りを受けし者、また踏み迷える人々の道ではなく。」

6.アル・イフラスとは

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4) の事^{こと}です。

し と い かれ ゆいいつ かた
(1)「(使徒よ)言え。彼はアッラー、唯一なるお方、」

いこうたか かた
(2)「アッラーは威光高きお方、」

う う
(3)「お産みすることもなければ、お産まれにもならなかったのであり、」

だれひとり かれ ひってき
(4)「誰一人、彼に匹敵するものもなかった。」

7.ルクーのタスビーとは

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ

スブハーナ、ラッビヤル、アズィーム の事です。

そんげん わたし しゅ たた
「尊厳なる私の主を讃えます。」

8.カウマのタスビーとは

سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ، حَمِدَهُ ساميアッラーフ、リマン、ハミダ

かれ しょうさん もの こえ き
「アッラーは、彼を称賛する者の声をお聞きになられます。」

رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ。 ラッバナー、ラカルハムド。 の事です。

わたし しゅ しょうさん
「私たちの主よ、あなたにこそ称賛あれ。」

9.サジダのタスビーとは

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى スブハーナ、ラッビヤル、アアラー の事です。

しこう わたし しゅ たた
「至高なる私の主に讃えあれ。」

10.タシャップドとは

التَّحِيَّاتُ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوْتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، أَسْلَامًا، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، ،
الصَّالِحِينَ، أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、
アイユハンナビーユ、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーム、アライナー、
ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、

ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。 の事です。

そんすう らいさん しんせい きわ き よげんしゃ うえ へいあん
「尊崇と、礼賛と、神聖の極みのアッラーにのみ帰せられます。預言者よ、あなたの上に平安とアッラー

じひ しゅくふく わたし けいけん しもべ へいあん
のご慈悲と祝福がありますように。私たちに、そしてアッラーの敬虔な僕たちに平安がありますように。

わたし ほか かみ すうはい しょうげん わたし さま くれ へいあん
私はアッラーの他に神(崇拝するもの)はないことを証言します。私はムハンマド様(彼に平安あれ)は

しもべ しと しょうげん
アッラーの僕であり、使徒であることを証言します。」

11.ダルドとは

اللَّهُمَّ، صَلِّ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَيَّ، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

アッラーフンマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、
アーイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。 の事です。

「アッラーよ、あなたがイブラーヒム様(彼に平安あれ)と彼の御一族に恩恵をお与えになったように、

ムハンマド様(彼に平安あれ)とムハンマド様(彼に平安あれ)の御一族に恩恵をお与えください。

あなたこそ称賛されるに相応しいお方、最も高貴なるお方です。」

اللَّهُمَّ، بَارِكْ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَيَّ، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

アッラーフンマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマー パーラクタ、
アラー、イブラーヒーマ、ワアラー、アーイブラーヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。

「アッラーよ、イブラーヒム様(彼に平安あれ)と彼の御一族を祝福されたように、ムハンマド様(彼に平安

あれ)とムハンマド様(彼に平安あれ)の御一族を祝福して下さい。あなたこそが、称賛されるに相応しい

お方、最も高貴なるお方です。」

12.ドゥアーとは

اللَّهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الآخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ.

アッラーフンマ、ラッバナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、

ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。 の事です。

「我が主よ、私たちに現世において善きものと、来世において善きものをお授け下さい。

そして、私たちが業火の懲罰からお守りください。」

13.サラームとは

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللهِ - アッサーラーム、アライクム、ワラフマトラー。 の事です。

「あなたに平安とアッラーの慈悲がありますように。」

14.クヌートとは

اللَّهُمَّ، إِنَّا نَسْتَعِينُكَ، وَنَسْتَغْفِرُكَ، وَنُؤْمِنُ بِكَ، وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْكَ، وَنُثْنِي، عَلَيْكَ الْخَيْرَ، وَنَشْكُرُكَ، وَلَا نَكْفُرُكَ، وَنَخْلَعُ، وَنَتْرُكُ، مَنْ يَفْجُرُكَ، اللَّهُمَّ، يَا كَ، نَعْبُدُ، وَلَكَ نُصَلِّي، وَنَسْجُدُ، وَإِلَيْكَ، نَسْعَى، وَنَحْوِدُ، وَنَرْجُوا، رَحْمَتَكَ، وَنَخْشَى، عَذَابَكَ، إِنَّ، عَذَابَكَ، بِالْكَفَّارِ، مُلْحِقٌ-

アッラーフンマ、インナー、ナスタイヌカ、ワナスタグフィルカ、ワヌミヌビカ、
ワナタワッカル、アライカ、ワヌスニー、アライカル ハイラ、ワナシュクルカ、
ワラー ナクフルカ、ワナフラウ、ワナトルク、マイヤフジュルカ、アッラーフンマ、
イヤーカー、ナアブドゥ、ワラカヌサッリ、ワナスジユド、ワイライカ、ナスアー、
ワナフフィド、ワナルジュー、ラフマタカ、ワナフシャー、アザーバカ、インナ、

アザーバカ、ビルクッファーリ、ムルヒク。 の事^{こと}です。

わたし たす もと ゆる こ もと わたし しんこう
「アッラーよ！ 私たちはあなたのお助けを求め、あなたのお赦しを請い求め、私たちの信仰があなたにある
かくにん たよ たた かんしゃ たい かんしゃ ねん み あ
ことを確認します。あなたに頼りあなたを讃え、あなたに感謝し、あなたに対する感謝の念を見合わせるよう
なことはいたしません。あなたが もの み す わたし いの
なことはいたしません。そしてあなたに従わない者は見捨てます。あなたにのみ私たちは祈り、あなたにの
わたし れいはい ささ まえ む いそ じ ひ
み私たちは礼拝を捧げます。そしてあなたの前にひれふし、あなたに向かって急ぎます。そしてあなたの慈悲
きたい ばつ おそ しん ばつ ふしんしゃ せま
を期待し、あなたの罰を恐れます。真にあなたの罰は不信者に迫っています。」

اللَّهُمَّ، أَنْتَ السَّلَامُ، وَمِنْكَ السَّلَامُ، تَبَارَكْتَ، يَا ذَا الْجَلَالِ، وَالْإِكْرَامِ

アッラーフンマ、アンタッサラーム、ワミンカッサラーム、タバールアクタ、
ヤーザルジャラーリ、ワルイクラーム

へいあん しゅ へいあん
「アッラーよ、あなたこそが平安の主で、平安はあなたからのものです。

すうこう えいよ しゅ しゅふく
崇高さと栄誉の主よ、あなたは祝福にあふれておられます。」

5回のサラート

ムスリムは1日5回のサラートが義務付けられています。

- (1) 最初は「ファジュル」のサラートです。これは朝、日の出の前に行われます。
- (2) 2番目は「ズフル」のサラートです。これは正午過ぎに行われます。
- (3) 3番目は「アスル」のサラートです。これは日没の約2時間前から日没までに行われます。
- (4) 4番目は「マグリブ」のサラートです。これは日没直後に行われます。
- (5) 5番目は「イシャー」のサラートです。これは夜、日没の約1時間半後に行われます。

※5回のサラートの時間は本の P92・P93 を見て下さい。

5回の礼拝のラカーの表

ばんごう 番号	なまえ 名前	スンナ・ムアッカダ (ファルドの前)	ファルド	スンナ・ムアッカダ (ファルドの後)	ウイトル (ワージブ)	ごうけい 合計
1	ファジュル	2	2			4
2	ズフル	4	4	2		10
3	アスル		4			4
4	マグリブ		3	2		5
5	イシャー		4	2	3	9
	合計	6	17	6	3	32

※ファルドは義務です。あらゆる状況で行わなければなりません。

※ファルドとウイトル以外は必ず一人で礼拝します。(ウイトルはラマダンの期間中のみ集団で行います。)

ワージブはスンナ・ムアッカダよりも重点を置かれているので、それを行うことも必要です。

スンナ・ムアッカダは時間がないとき・病氣・旅行・出来ない時は免除されますが、基本的にはきちんと

行うべきです。

れいはい ささ かた

ファジュルの礼拝の捧げ方

おこな
2 ラカースンナ・ムアッカダを行います。

あと おこな
後で2 ラカーファルドを行います。

ファジュルの2 ラカースンナ・ムアッカダの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま きょう
ニヤを行います。彼は次の様に考えます：「私は、今から今日の

ささ
ファジュル2ラカースンナ・ムアッカダを捧げます。

りょうて みみ いち あ
両手を耳たぶの位置まで上げます。

い りょうて く
タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
右手のひらを左手の上に重ねます。

サナー：
سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ، غَيْرُكَ
【スプハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、
ワタアーラー、ジャッドカ、ワラーイーラーハ、ガイルカ。】

タアウズ：
أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
【アウーズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ：
بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】

アル・ファーティハ：

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッビル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤムミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスターイン(4)ヒテナッスィーラータル ムスタキーム(5)

スィーラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイルル マグドゥーヒ、アライヒム、ワラッダーッリীন(7) アーミーン】

アル・イフラーズ：

قُلْ، هُوَ اللَّهُ، أَحَدٌ {1} اللَّهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

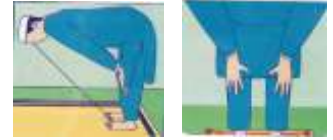
【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)
ワラム ヤクッラフー、クフワン、アハド(4)】



その後、タクビール ^ご ^{とな} رَبَّنَا اللَّهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^{つぎ} ^{とな} سَمِعَ اللَّهُ، لِمَنْ، حَمْدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.



それから、タクビール ^{とな} رَبَّنَا اللَّهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى



ジャルサ:

^{とな} ^{からだ} ^お ^{すわ} رَبَّنَا اللَّهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながら体を起こしてまっすぐ座ります。



それから、タクビール ^{とな} رَبَّنَا اللَّهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】を

^{とな} ^{ふた} 唱えながら再びサジダします。



【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

^{いちど} ^{とな} ^た ^あ もう一度タクビールを唱えながら、まっすぐ立ち上がります。

^{かいめ} ^{かんりょう} ^{かんりょう} ^い ^み 2回目のサジダが完了したことは、1ラカーが完了したことを意味します。

^{とな} رَبَّنَا اللَّهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】

ばんめ
2番目のラカー



ばんめ あんしゅう あんしゅう
2番目のラカーでは、サナーとタアウズは暗唱されません。そして、タスマヤを暗唱することは

にんい
任意です。

はじ
まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} أَلرَّحْمَنَ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)イヤーカ、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスティーン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アラヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーーン(7) アーミーン】

アル・イフラーース:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラフー、クフワン、アハド(4)】

ご とな うつ
その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

かい
【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



ご お つぎ とな
その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

ご とな
それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:



【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) رَبِّي، الْأَعْلَى ^{かい}

ジャルサ:

الله أَكْبَرُ ^{とな からだ お すわ}【アッラーフアクバル】と唱えながら 体を起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】を

^{とな ふたた}唱えながら 再びサジダします。

الله أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】



【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) رَبِّي، الْأَعْلَى ^{かい}

もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ ^{いちど}【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^{じょうたい お すわ}上体を起こして座ります。

カアダ:さて、今度はタシャッドを唱え、

اَللّٰهُمَّ، وَالصَّلٰوَتُ، وَالطَّيِّبٰتُ، اَلسَّلَامُ، عَلَيْكَ، اَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللهِ، وَبَرَكَاتُهُ، اَلسَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللهِ، ، الصّٰلِحِيْنَ
اَشْهَدُ، اَنْ لَا اِلٰهَ، اِلَّا اللهُ، وَاَشْهَدُ، اَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】
ダルード:

اَللّٰهُمَّ، صَلِّ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَى، اِبْرَاهِيْمَ، وَعَلَى، آلِ اِبْرَاهِيْمَ، اِنَّكَ، حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ.

【アッラーフナマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

اَللّٰهُمَّ، بَارِكْ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَى، اِبْرَاهِيْمَ، وَعَلَى، آلِ اِبْرَاهِيْمَ، اِنَّكَ، حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ.

【アッラーフナマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

ドゥアー:

اَللّٰهُمَّ، رَبَّنَا، اٰتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الْاٰخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ.

【アッラーフナマ、ラッパナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

^{お くび みぎ お}これが終わると首を右に向けてサラームを言います。

اَلسَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトラー。】



ひだりむ
それから左を向いてサラームを言います。

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトゥラー。】

いじょう
以上でファジュールの2ラカースナ・ムアッカダの礼拝は終わりです。



れいはい さき かた ファジュルの2ラカーファルドの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま
ニヤを行います。彼は次の様に考えます:「私は、今から



きょう さき
今日のファジュル2ラカーファルドを捧げます。」

りょうて みみ いち あ
両手を耳たぶの位置まで上げます。



い りょうて く
タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
右手のひらを左手の上に重ねます。



サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ، غَيْرُكَ
【スプハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、
ワタアーラー、ジャッドゥカ、ワラーイーラーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
【アウーズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】



アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスターイン(4)ヒテナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイルル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】

アル・イフラーース:

قُلْ، هُوَ اللَّهُ، أَحَدٌ {1} اللَّهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラフー、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ-



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッパナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら 体 を起こして まっすぐ 座ります。

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

唱えながら 再び サジダします。

اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

もう一度タクビールを唱えながら、まっすぐ立ち上がります。

اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

2回目のサジダが完了したことは、1ラカーが完了したことを意味します。

2番目のラカー

2番目のラカーでは、サナーとタアウズは暗唱されません。そして、タスミヤを暗唱することは任意です。

まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッビル アーラミン(1)アッラーフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイン(4)ヒデナッスィーラータル ムスタキーム(5)

スィーラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥービ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミン】



アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهٗ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご رَبُّكَ ^{とな} اللهُ ^{うっ} أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) ^{かい} رَبِّ، الْعَظِيمِ.



その後、^ご 起きあがりながら ^お カウマ ^{つぎ} して ^{とな} 次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^{とな} سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدًا
【ラッバナー、ラカルハムド。】 ^{とな} رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール ^ご رَبُّكَ ^{とな} اللهُ ^{うっ} أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

^ご رَبُّكَ ^{とな} اللهُ ^{うっ} أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{からだ} 体 ^お を ^{すわ} 起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール ^ご رَبُّكَ ^{とな} اللهُ ^{うっ} أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】を

^ご 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

^ご رَبُّكَ ^{とな} اللهُ ^{うっ} أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّ، الْأَعْلَى

^{いちど} もう一度タクビール ^ご رَبُّكَ ^{とな} اللهُ ^{うっ} أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^{じょうたい} 上体 ^お を ^{すわ} 起こして座ります。

^{こんど} カアダ:さて、今度は ^{とな} タシャップド ^{うっ} を唱え、



التَّحِيَّاتِ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتِ، وَالطَّيِّبَاتِ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッハーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイパート、アッサラーム、アライカ、
アイユハンナビユ、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーム、アライナー、
ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、
ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスूर्フ。】

ダルード:

اللَّهُمَّ، صَلِّ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ، مَجِيدٌ.

【アッラーフンマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、
ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

اللَّهُمَّ، بَارِكْ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ، مَجِيدٌ.

【アッラーフンマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、
アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

ドゥアー:

اللَّهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الآخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ.

【アッラーフンマ、ラッバナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、
ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

お くび みぎ む い
これが終わると首を右に向けてサラームを言い、

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】

ひだり む い
それから左を向いてサラームを言います。

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】

いじょう れいはい お
以上でファジュールの2ラカーファルドの礼拝は終わりです。



れいはい ささ かた
ズブルの礼拝の捧げ方

おこな
4ラカースンアマッカダを行います。

あと おこな
後で4ラカーファルドを行います。

あと おこな
後で2ラカースンナ・ムアッカダを行います。

れいはい ささ かた
ズブルの4ラカースンナ・ムアッカダの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま
ニヤを行います。彼は次の様に考えます:「私は、今から

きょう ささ
今日のズブルの4ラカースンナ・ムアッカダを捧げます。

りょうて みみ いち あ
両手を耳たぶの位置まで上げます。

い りょうて く
タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
右手のひらを左手の上に重ねます。

サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ، غَيْرُكَ
【スプハーナカッラーフマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、
ワタアーラー、ジャッドカ、ワラーイーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
【アウズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】

アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスターイン(4)ヒテナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイルル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】



アル・イフラス:

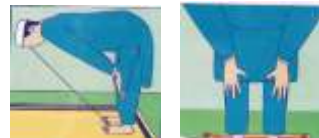
قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご رَبِّهِ ^と اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) ^{かい} رَبِّهِ، الْعَظِيمِ.



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ご سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدَةٌ ^お رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.



それから、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّهِ، الْأَعْلَى



ジャルサ:

^と اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{からだ} 体を ^お 起こして ^{すわ} まっすぐ座ります。



それから、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】を

^と 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。



【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّهِ، الْأَعْلَى

^{いちど} もう一度タクビール ^と 唱えながら、^た まっすぐ ^あ 立ち上がります。

^{かいめ} 2回目のサジダが完了したことは、^{かんりょう} 1ラカーが完了したことを意味します。

^と اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】

ばんめ
2番目のラカー



ばんめ あんしゅう あんしゅう
2番目のラカーでは、サナーとタアウズは暗唱されません。そして、タスマヤを暗唱することは

にんい
任意です。

はじ
まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} أَلرَّحْمَنَ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3) イヤーカ、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスタイン(4)ヒデナッスィーラータル ムスタキーム(5) スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーーン(7) アーミン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهٗ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3) ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

ご とな うつ
その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



ご お つぎ とな
その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ

ご とな
それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى



ジャルサ:

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら 体^{とな からだ お}を起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

唱えながら 再^{とな ふた}びサジダします。

【スプハーナ、ラビヤル、アアラー】(3回) رَبِّي، الْأَعْلَى



もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を唱えながら、

上^{じょうたい お}体を起こして座^{すわ}ります。



カアダ: さて、今^{こんど}度はタシャップド^{とな}を唱え、

اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَارْحَمْنِيْ بِرَحْمَتِكَ اَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةَ اللهِ، وَبَرَكَاتِهِ، اَلسَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللهِ، الصّٰلِحِيْنَ
اَشْهَدُ، اَنْ لَا اِلَهَ، اِلَّا اللهُ، وَاَشْهَدُ، اَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُوْلُهُ

【アッヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

タシャップドの後^{あと}に、ダルード^よを読みませ^かん。その代わり、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えな

ら前^{まえ}と同じようにまっすぐ立^たち上^あがります。

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

ばんめ

3 番目のラカー

アル・ファーティハ:

اَلْحَمْدُ، لِلّٰهِ، رَبِّ الْعَالَمِيْنَ {1} اَلرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ {2} مٰلِكِ، يَوْمِ الدِّيْنِ {3} اِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَاِيَّاكَ، نَسْتَعِيْنُ {4} اِهْدِنَا الصِّرَاطَ
المُسْتَقِيْمَ {5} صِرَاطَ الَّذِيْنَ، اَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوْبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّيْنَ {7} اٰمِيْنَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラビル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスターイン(4)ヒデナッスィーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥービ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】



アル・イフラス:

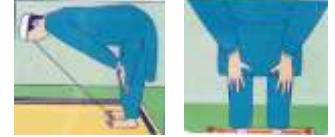
قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな} 【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】 ^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ご سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ ^お ^{つぎ} رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ. ^{とな}

それから、タクビール ^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな} 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】 ^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな} 【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{からだ} 体を ^お 起こして ^{すわ} まっすぐ座ります。

それから、タクビール ^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな} 【アッラーフアクバル】を

^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{ふた} と唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】 ^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

^{いちど} もう一度タクビール ^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな} 【アッラーフアクバル】を唱えながら、^た まっすぐ ^あ 立ち上がります。

^{かいめ} 2回目のサジダが完了したことは、^{かんりょう} 3番目の ^{ぼんめ} ラカーが ^{かんりょう} 完了したことを意味します。 ^{いみ}

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】



ばんめ
4番目のラカー



アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} أَلرَّحْمَنَ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3) イヤーカ、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスティーン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5) スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アラヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダッラーীন(7) アーミン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3) ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スブハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



その後、^ご起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^とسَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 ^とرَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ

それから、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。



サジダ:

【スブハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى



ジャルサ:

اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{からだ}体を起こして ^おまっすぐ ^{すわ}座ります。



それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】を

^と唱えながら ^{ふた}再びサジダします。



【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى



もう一度タクビール ^{いちど} اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^{じょうたい} ^お ^{すわ}
上体を起こして座ります。

^{こんど} ^と
カアダ:さて、今度はタシャッドを唱え、

اَللّٰهُمَّ، لِلّٰهِ، وَالصَّلٰوٰتِ، وَالطَّيِّبٰتِ، اَلسَّلَامُ، عَلَيْكَ، اَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللّٰهِ، وَبَرَكَاتُهُ، اَلسَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللّٰهِ، الصَّالِحِيْنَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللّٰهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アットヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビユ、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

ダルード:

اَللّٰهُمَّ، صَلِّ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَّجِيدٌ.

【アッラーフンマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミドゥン マジード。】

اَللّٰهُمَّ، بَارِكْ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَّجِيدٌ.

【アッラーフンマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミドゥン マジード。】

ドゥアー:

اَللّٰهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الْآخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ.

【アッラーフンマ、ラッパナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

^お ^く ^び ^み ^ぎ ^む ^い
これが終わると首を右に向けてサラームを言い、

اَلسَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللّٰهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】



^ひ ^た ^り ^む ^い
それから左を向いてサラームを言います。

اَلسَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللّٰهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】



^い ^じ ^{ょう} ^れ ^い ^は ^い ^お
以上でズフルの4ラカースナ・ムアッカダの礼拝は終わりです。

ズフルの4ラカーファルドの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま
 ニヤを行います。彼は次の様に 考 えます:「私は、今から

きょう ささ
 今日のズフルの4ラカーファルドを捧げます。」

りょうて みみ いち あ
 両手を耳たぶの位置まで上げます。

い りょうて く
 タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
 右手のひらを左手の上に重ねます。

サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ، غَيْرُكَ
 【スブハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、
 ワタアーラー、ジャッドゥカ、ワラーイーラーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
 【アウースビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
 【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
 الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズイーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイルル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللَّهُ، أَحَدٌ {1} اللَّهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

ご とな うつ
 その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:



【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.

その後、起きあがりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِيدَةٌ
【ラッパナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら体を起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

唱えながら再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

もう一度タクビールを唱えながら、まっすぐ立ち上がります。

2回目のサジダが完了したことは、1ラカーが完了したことを意味します。

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

2番目のラカー

2番目のラカーでは、サナーとタアウズは暗唱されません。そして、タスミヤを暗唱することは任意です。

まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッビル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウムディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスティーン(4)ヒデナスィーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミン】



アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



その後、起きあがりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ご سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ ^お
【ラッバナー、ラカルハムド。】 ^{つぎ} رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ ^{とな}



それから、タクビール ^ご اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى



ジャルサ:

^ご اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{からだ} 体を起こして ^お まっすぐ ^{すわ} 座ります。



それから、タクビール ^ご اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】を

^{とな} 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。



【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

^{いちど} もう一度タクビール ^ご اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^{じょうたい} 上体を起こして ^お 座ります。



^{こんど} カアダ:さて、今度はタシャッドを唱え、^{とな}

التَّحِيَّاتِ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوْتُ، وَالطَّيِّبَاتِ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ،
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイパート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビュー、
ワラフマトラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、
アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

あと よ か とな
タシャップドの後に、ダルードを読みません。その代わりに、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えな

まえ おな た あ
がら前と同じようにまっすぐ立ち上がります。

ぎむ れいはい ばあい だい だい め あと べつ しょう
ファルド(義務)の礼拝の場合は、第3・第4 ラカー目には、アル・ファーティハの後に別の章を

とな いがい かた さいしょ いっしょ
唱えません。それ以外のやり方は最初のラカーと一緒に。

الله أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】

ばんめ

3番目のラカー



アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリン(7) アーミン】

その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スブハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللَّهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。



サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

^{とな} ^{からだ} ^お ^{すわ}الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら体を起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

^{とな} ^{ふた}唱えながら再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

^{いちど}もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を唱えながら、まっすぐ立ち上がります。

^{かいめ} ^{かんりょう} ^{ばんめ} ^{かんりょう} ^{いみ}2回目のサジダが完了したことは、3番目のラカーが完了したことを意味します。

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

^{ばんめ}

4番目のラカー

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラーフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイーン(4)ヒデナッスィーラータル ムスタキーム(5)

スィーラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーーン(7) アーミン】

^ごその後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ

^ご ^おその後、起きあがりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدَةٌ رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

^{とな}それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。



サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّي، الأَعْلَى سُبْحَانَ،



ジャルサ:

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{とな からだ お すわ} 体を起こしてまっすぐ座ります。



それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

^{とな ふた} 唱えながら ^{かい} 再びサジダします。



【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّي، الأَعْلَى سُبْحَانَ،

もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を ^{とな} 唱えながら、



^{じょうたい お すわ} 上体を起こして座ります。

カアダ: ^{こんど} さて、今度はタシャッドを ^{とな} 唱え、

اَللّٰهُمَّ، صَلِّ عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَىٰ آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَيَّ، وَإِبْرَاهِيمَ، وَعَلَىٰ آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَّجِيدٌ، اَللّٰهُمَّ، اَلصَّلٰوةُ، وَالصَّلٰوةُ، وَالطَّيِّبَاتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، اَلسَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللهِ، وَبَرَكَاتُهُ، اَلسَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَىٰ، عِبَادِ اللهِ، اَلصَّالِحِينَ، اَشْهَدُ، اَنْ لَا اِلَهَ، اِلَّا اللهُ، وَاشْهَدُ، اَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】
ダルード:

اَللّٰهُمَّ، صَلِّ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَىٰ، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَيَّ، وَإِبْرَاهِيمَ، وَعَلَىٰ، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَّجِيدٌ。
【アッラーフナマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

اَللّٰهُمَّ، بَارِكْ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَىٰ، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَيَّ، وَإِبْرَاهِيمَ، وَعَلَىٰ، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَّجِيدٌ。
【アッラーフナマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

ドゥアー:

اَللّٰهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الْاٰخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ۔

【アッラーフナマ、ラッパナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、ワフィラーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

^{お くび みぎ お} これが終わると首を右に向けてサラームを ^い 言い、

اَلسَّلَامُ، عَلَيَّكُمْ، وَرَحْمَةُ اللهِ -

【アッサラーム、アライクム、ワラフマトラー。】



ひだりむ
それから左を向いてサラームを言います。

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトゥラー。】

いじょう れいはい お
以上でズフルの4ラカーファルドの礼拝は終わりです。



ズフルの2ラカースナ・ムアッカダの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま
ニヤを行います。彼は次の様に 考 えます:「私は、今から



きょう ささ
今日のズフルの2ラカースナ・ムアッカダを捧げます。」

りょうて みみ いち あ
両手を耳たぶの位置まで上げます。



い りょうて く
タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
右手のひらを左手の上に重ねます。



サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ، غَيْرُكَ
【スプハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、
ワタアーラー、ジャッドゥカ、ワラーイラーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
【アウーズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】



アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)
イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスターイン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)
スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイルル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللَّهُ، أَحَدٌ {1} اللَّهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}
【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)
ワラム ヤクッラフ、クフワン、アハド(4)】

ご その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) رَبِّي، الْعَظِيمِ-
かい



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 **سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِيدَةٌ**
【ラッパナー、ラカルハムド。】 **رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.**



それから、タクビール **اللهُ أَكْبَرُ** 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) **سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى**



ジャルサ:

اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら体を起こしてまっすぐ座ります。



それから、タクビール **اللهُ أَكْبَرُ** 【アッラーフアクバル】を

唱えながら再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) **سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى**



もう一度タクビールを唱えながら、まっすぐ立ち上がります。

2回目のサジダが完了したことは、1ラカーが完了したことを意味します。



اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

2番目のラカー

2番目のラカーでは、サナーとタアウズは暗唱されません。そして、タスミヤを暗唱することは任意です。

まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッビル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイン(4)ヒデナスィーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥービ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミン】

アル・イフラス:

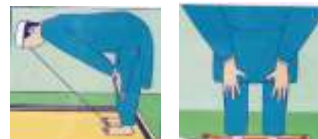
قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご رَبِّهِ ^{とな} اللهُ أَكْبَرُ ^{うつ}【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スブハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) ^{かい} رَبِّهِ، الْعَظِيمِ.



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ご سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدَهُ ^お رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール ^ご رَبِّهِ ^{とな} اللهُ أَكْبَرُ ^{うつ}【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スブハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّهِ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

^ご رَبِّهِ ^{とな} اللهُ أَكْبَرُ ^{からだ}【アッラーフアクバル】と唱えながら ^お 体を起こして ^{すわ} まっすぐ座ります。

それから、タクビール ^ご رَبِّهِ ^{とな} اللهُ أَكْبَرُ ^{うつ}【アッラーフアクバル】を

唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

【スブハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّهِ، الْأَعْلَى

^{いちど} もう一度タクビール ^ご رَبِّهِ ^{とな} اللهُ أَكْبَرُ ^{うつ}【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^{じょうたい} 上体を起こして ^お 座ります。

カアダ: ^{こんど} さて、今度は ^{とな} タシャップドを唱え、

التَّحِيَّاتُ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوْتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ



【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

ダルロード:

اللَّهُمَّ، صَلِّ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَيَّ، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

【アッラーフンマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

اللَّهُمَّ، بَارِكْ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَيَّ، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

【アッラーフンマ、パーク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマー パーラクタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

ドゥアー:

اللَّهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الآخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ.

【アッラーフンマ、ラッバナー、アーティナー、フィドゥニヤ、ハサナ、ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

お くび みぎ む い
これが終わると首を右に向けてサラームを言い、

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】

ひだり む い
それから左を向いてサラームを言います。

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】

いじょう れいはい お
以上でズフルの2ラカースナ・ムアッカダの礼拝は終わりです



れいはい ささ かた
アスルの礼拝の捧げ方

おこな
 4ラカーファルドを行います

れいはい ささ かた
アスルの4ラカーファルドの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま
 ニヤを行います。彼は次の様に考えます:「私は、今から

きょう ささ
 今日のアスルの4ラカーファルドを捧げます。」

両手を耳たぶの位置まで上げます。

タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】^いと言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
 右手のひらを左手の上に重ねます。

サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، غَيْرُكَ
 【スプハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、
 ワタアーラー、ジャッドカ、ワラーイラーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
 【アウズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
 【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} اهْدِنَا الصِّرَاطَ
 الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラーフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスターイン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイルル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッラーニ(7) アーミン】

アル・イフラーズ:

قُلْ، هُوَ اللَّهُ، أَحَدٌ {1} اللَّهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

ご とな うつ
 その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。



ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.

^ごその後、^お起きあがりながら^{つぎ}カウマして^{とな}次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^{سَمِعَ اللَّهُ، لِمَنْ، حَمْدَهُ}
【ラッパナー、ラカルハムド。】 ^{رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.}

それから、タクビール ^{とな} اللَّهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

اللَّهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{とな} 体 ^{からだ} を ^お 起こして ^{すわ} まっすぐ座ります。

それから、タクビール اللَّهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

^{とな} 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

^{いちど} もう一度タクビールを唱えながら、^{とな} まっすぐ ^た 立ち上がり ^あ ます。

^{かいめ} 2回目のサジダが完了したことは、^{かんりょう} 1 ラカーが完了したことを意味します。

اللَّهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

^{ばんめ}

2番目のラカー

^{ばんめ} 2番目のラカーでは、^{あんしやう} サナーと^{あんしやう} タアウズは暗唱されません。そして、^{にんい} タスミヤを暗唱することは任意です。

^{はじ} まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} اَلرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ {2} مٰلِكِ، يَوْمِ الدِّيْنِ {3} اِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَاِيَّاكَ، نَسْتَعِيْنُ {4} اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيْمَ {5} صِرَاطَ الَّذِيْنَ، اَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوْبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّيْنَ {7} اٰمِيْنَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミーン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイーン(4)ヒデナッスィラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥービ、アラヒム、ワラッダーッリーーン(7) アーミーン】



アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ご سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدٌ ^お
【ラッバナー、ラカルハムド。】 ^{つぎ} رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ。 ^{とな}

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

الله أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{からだ} 体 ^お を起こして ^{すわ} まっすぐ座ります。

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】を

^{とな} 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ ^い【アッラーフアクバル】を ^{とな} 唱えながら、

^{じょうたい} 上 ^お 体を起こして ^{すわ} 座ります。

カアダ:さて、今度はタシャッブドを唱え、



التَّحِيَّاتِ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوٰتِ، وَالطَّيِّبَاتِ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَىٰ، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ،
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アツヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイパート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、
ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、
アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

タジャップドの後に、ダルードを読みません。その代わりに、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えな

まえおな
から前と同じようにまっすぐ立ち上がります。

ぎむ れいはい ばあい だい だい め
ファルド(義務)の礼拝の場合は、第3・第4 ラカー目には、アル・ファーティハの後に別の章を唱えませ

いがい かた さいしょ いっしょ
ん。それ以外のやり方は最初のラカーと一緒にです。

الله أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】

ばんめ

3番目のラカー

アル・ファーティハ:

الحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ {2} مَا لِكَ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
المُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイーン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミン】

その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

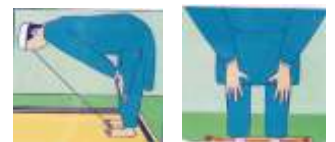
سُبْحَانَ، رَبِّيَ، العَظِيمِ. (3回)【スブハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回)

その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ. 【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】
【ラッバナー、ラカルハムド。】

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。



サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الأَعْلَى



ジャルサ:

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】^{とな からだ お すわ}と唱えながら 体 を起こしてまっすぐ座ります。



それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

^{とな ふた}唱えながら 再 びサジダします。



【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الأَعْلَى

もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を^{とな}唱えながら、^{た あ}まっすぐ立ち上がります。

^{かいめ}2回目のサジダが完了したことは、^{かんりょう}3番目のラカーが完了したことを意味します。^{ばんめ}

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

^{ばんめ}4番目のラカー



アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3) イヤーカ、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスタイン(4)ヒデナスィーラータル ムスタキーム(5) スィーラタル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥービ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミン】

^ごその後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と^{とな}唱えながら^{うつ}ルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، العَظِيمِ



^ごその後、^お起きあがりながら^{つぎ}カウマして^{とな}次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.



それから、タクビール ^とالله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】^{かい}(3回) رَبِّي، الأَعْلَى

ジャルサ:

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら ^と体 ^かを ^ら起 ^かこ ^して ^おま ^すっ ^ぐ座 ^りま ^す。

それから、タクビール ^とالله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

^と唱 ^えな ^がら ^ふた ^た再 ^びサ ^ジダ ^しま ^す。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】^{かい}(3回) رَبِّي، الأَعْلَى

^いち ^ども ^う一 ^ど度 ^とタク ^ビール ^とالله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を ^と唱 ^えな ^がら、

^じょう ^{たい} ^お上 ^す体 ^を起 ^こし ^て座 ^りま ^す。

カアダ: ^こん ^どさて、 ^と今 ^ど度は ^とタ ^シャ ^ッパ ^ドを ^と唱 ^え、

التَّحِيَّاتُ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوْتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】
ダルード:

اللَّهُمَّ، صَلِّ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ。
【アッラーフナマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

اللَّهُمَّ، بَارِكْ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ。
【アッラーフナマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

ドゥアー:

اللَّهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الآخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ۔

【アッラーフナマ、ラッパナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】



お くび みぎ む い
これが終わると首を右に向けてサラームを言い、

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトラー。】

ひだり む い
それから左を向いてサラームを言います。

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトラー。】

いじょう れいはい お
以上でアスルの4ラカーファルドの礼拝は終わりです。



れいはい ささ かた
マグリブの礼拝の捧げ方

おこな
 3 ラカーファルドを行います。

あと おこな
 後で2 ラカースンナ・ムアッカダを行います。

れいはい ささ かた
マグリブの3 ラカーファルドの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま
 ニヤを行います。彼は次の様に考えます:「私は、今から

きょう ささ
 今日のマグリブの3ラカーファルドを捧げます。

りょうて みみ いち あ
 両手を耳たぶの位置まで上げます。

い りょうて く
 タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
 右手のひらを左手の上に重ねます。

サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، عَزَّ وَجَلَّ
 【スプハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、
 ワタアーラー、ジャッドカ、ワラーイラーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
 【アウーズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
 【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】

アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
 الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッビル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)
 イヤーカ、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスタイン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)
 スイラータル ラズイーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイルル マグドゥーヒ、アライヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミン】



アル・イフラス:

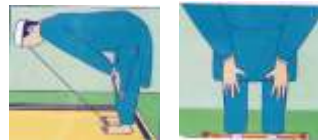
قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご رَبُّكَ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな} 【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】 ^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ご سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدَهُ ^お رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ. ^{つぎ} ^{とな}

それから、タクビール ^ご رَبُّكَ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな} 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】 ^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى.

ジャルサ:

^ご رَبُّكَ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな} 【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{からだ} 体を起こして ^お まっすぐ ^{すわ} 座ります。

それから、タクビール ^ご رَبُّكَ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな} 【アッラーフアクバル】を

^ご 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】 ^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى.

^{いちど} もう一度タクビールを唱えながら、^{とな} まっすぐ ^た 立ち上がり ^あ ます。

^{かいめ} 2回目のサジダが完了したことは、^{かんりょう} 1ラカーが完了したことを意味します。

سُبْحَانَ اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

ばんめ

2番目のラカー

^{ばんめ} 2番目のラカーでは、^{あんしゅう} サナーと ^{あんしゅう} タアウズは暗唱されません。そして、^{にんい} タスミヤを暗唱することは任意です。



はじ
まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنَ الرَّحِيمَ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスティーン(4)ヒデナッスィーラータル ムスタキーム(5)

スィーラータル ラズィーナ、アンアムタ アラヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダッーリীন(7) アーミン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

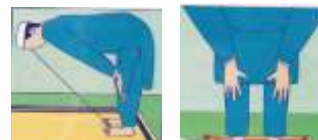
【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラフー、クフワン、アハド(4)】

ご とな うつ
その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

かい
【スブハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



ご お つぎ とな
その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.



ご とな
それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

かい
【スブハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى



ジャルサ:

ご とな からだ お すわ
 اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながら体を起こしてまっすぐ座ります。



それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】を

ご とな ふた
唱えながら再びサジダします。



【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

もう一度タクビール ^{いちど} اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^{じょうたい} 上体を起こして座ります。



^{こんど} カアダ:さて、今度はタシャップドを唱え、

التَّحِيَّاتُ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوْتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビユ、ワラフマトラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッララー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

タシャップドの後に、ダルードを読みません。その代わりに、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えな

^{まえ} 前から ^{おな} 同じように ^た まっすぐ ^あ 立ち上がります。

マグリブのファルド(義務)の礼拝の場合は、第3 ラカー目には、アル・ファーティハの後に別の章を唱え
ません。

اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

ばんめ

3番目のラカー



アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミーン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤムッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥービ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】

^ご その後、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ

^ご その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。



カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^{سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِيدَةٌ}
【ラッパナー、ラカルハムド。】 ^{رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.}

それから、タクビール ^{اللهُ أَكْبَرُ} 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى}

ジャルサ:

^{اللهُ أَكْبَرُ} 【アッラーフアクバル】と唱えながら ^体 を起こしてまっすぐ ^座 ります。

それから、タクビール ^{اللهُ أَكْبَرُ} 【アッラーフアクバル】を

^唱 えながら ^再 びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى}

もう一度タクビール ^{اللهُ أَكْبَرُ} 【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^上 体を起こして ^座 ります。

カアダ:さて、今度はタシャッドを唱え、

اَللّٰهُمَّ، صَلِّ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، وَبَارِكْ، فِيهِمْ، وَارْحَمَهُمُ، اللَّهُ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

ダルード:

اَللّٰهُمَّ، صَلِّ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَيَّ، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَّجِيدٌ.

【アッラーフナマ、サリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミドゥンマジード。】

اَللّٰهُمَّ، بَارِكْ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَيَّ، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَّجِيدٌ.

【アッラーフナマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミドゥンマジード。】

ドゥアー:

اَللّٰهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الْآخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ.



【アッラーフンマ、ラッバナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

お くび みぎ む い
これが終わると首を右に向けてサラームを言い、

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】

ひだり む い
それから左を向いてサラームを言います。

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】

いじょう れいはい お
以上でマグリブの3ラカーファルドの礼拝は終わりです。



マグリブの2ラカースナ・ムアッカダの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま
ニヤを行います。彼は次の様に考えます:「私は、今から

きょう ささ
今日のマグリブの2ラカースナ・ムアッカダを捧げます。

りょうて みみ いち あ
両手を耳たぶの位置まで上げます。

い りょうて く
タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
右手のひらを左手の上に重なます。

サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، عَزَّ وَجَلَّ
【スブハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、ワタアーラー、ジャッドゥカ、ワラーイラーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
【アウズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】



アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} أَلرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アラヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーーン(7) アーミン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラフー、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



その後、^ご起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^とسَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 ^とرَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

それから、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えながら ^と体 ^{から}を起こして ^おまっすぐ ^{すわ}座ります。

それから、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】を

^と唱えながら ^{ふた}再びサジダします。

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

^いちど ^ともう一度タクビールを唱えながら、^たまっすぐ ^あ立ち上がります。



かいめ かんりょう かんりょう いみ
2回目のサジダが完了したことは、1ラカーが完了したことを意味します。

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

ばんめ
2番目のラカー



ばんめ あんしょう あんしょう にんい
2番目のラカーでは、サナーとタアウズは暗唱されません。そして、タスマヤを暗唱することは任意です。

はじ
まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنَ الرَّحِيمَ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤムジディーン(3)イヤーカ、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスティーン(4)ヒデナスィラータル ムスタキーム(5)スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7)アーミーン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}
【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラフ、クフワン、アハド(4)】

ご とな うつ
その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.



ご お つぎ とな
その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラ】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى



ジャルサ:

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{とな} 体 ^{からだ} を起こして ^お まっすぐ座ります。

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

^{とな} 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّي، الأَعْلَى

もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を ^い 唱えながら、

^{じょうたい} 上 ^お 体を起こして ^{すわ} 座ります。

カアダ: ^{こんど} さて、今度は ^{とな} タシャッドを唱え、

التَّحِيَّاتُ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوْتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

ダルード:

اللَّهُمَّ، صَلِّ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ。
【アッラーフンマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

اللَّهُمَّ، بَارِكْ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ。
【アッラーフンマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

ドゥアー:

اللَّهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الآخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ。
【アッラーフンマ、ラッバナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

これが終わると ^お 首 ^{くび} を右 ^{みぎ} に向けて ^む サラーム ^い を言い、

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトラー。】

それから ^{ひだり} 左 ^む を向いて ^い サラーム ^い を言います。

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -



【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトラー。】

いじょう れいはい お
以上でマグリブの2ラカースナ・ムアッカダの礼拝は終わりです。

れいはい ささ かた
 イシャ-の礼拝の捧げ方

おこな
 4 ラカーファルドを行います。

あと おこな
 後で2 ラカースンナムアカッダを行います。

あと おこな
 後で3 ラカーワジブウトルを行います。

れいはい ささ かた
 イシャ-の4ラカーファルドの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま きょう
 ニヤを行います。彼は次の様に考えます:「私は、今から今日の

ささ
 イシャ-の4ラカーファルドを捧げます。」

りょうて みみ いち あ
 両手を耳たぶの位置まで上げます。

い りょうて く
 タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と言ひ、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
 右手のひらを左手の上に重ねます。

サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ، غَيْرُكَ
 【スプハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバ-ラカスムカ、
 ワタアーラー、ジャッドカ、ワラーイーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
 【アウ-ズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジ-ム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
 【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒ-ム】

アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
 الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッビル ア-ラミン(1)アッラフマーニッラヒ-ム(2)マーリキ、ヤムミッディ-ン(3)

イヤ-カ、ナアブドゥ、ワイヤ-カ、ナスタイ-ン(4)ヒデナッスィ-ラ-タル ムスタキ-ム(5)

スィ-ラ-タル ラズィ-ナ、アンアムタ アライヒ-ム、(6)ガイルル マグドゥ-ビ、アラヒ-ム、ワラッダ-ッリ-ン(7) ア-ミ-ン】



アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ご سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدَهُ ^お رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ. ^{とな}

それから、タクビール ^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{からだ} 体を起こして ^お まっすぐ ^{すわ} 座ります。

それから、タクビール ^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】を

^ご 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

^{いちど} もう一度タクビール ^ご رَبِّهِ اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}を唱えながら、^た まっすぐ ^あ 立ち上がります。

^{かいめ} 2回目のサジダが完了したことは、^{かんりょう} 1ラカーが完了したことを意味します。

سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى ^{かい}【アッラーフアクバル】

ばんめ 2番目のラカー

^{ばんめ} 2番目のラカーでは、^{あんしゅう} サナーと ^{あんしゅう} タアウズは ^{にんい} 暗唱されません。そして、^{あんしゅう} タスミヤを ^{にんい} 暗唱することは任意です。



はじ
まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} أَلرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスティーン(4)ヒデナッスィラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アラヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダッーリーン(7) アーミン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

ご とな うつ
その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

かい
【スブハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



ご お つぎ とな
その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.



ご とな
それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

かい
【スブハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى



ジャルサ:

ご とな からだ お すわ
 اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながら体を起こしてまっすぐ座ります。



それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】を

ご とな ふた
唱えながら再びサジダします。



【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】を唱えながら、

上体を起こして座ります。



カアダ:さて、今度はタシャップドを唱え、

التَّحِيَّاتُ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوْتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

タシャップドの後に、ダルードを読みません。その代わりに、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えな

がら前と同じようにまっすぐ立ち上がります。

ファルド(義務)の礼拝の場合は、第3・第4 ラカー目には、アル・ファーティハの後に別の章を唱えませ

ん。それ以外のやり方は最初のラカーと一緒に。

الله أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】

ばんめ

3番目のラカー



アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイーン(4)ヒデナッスィーラータル ムスタキーム(5)

スィーラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥービ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミン】

その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 **سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِيدَةٌ**
【ラッパナー、ラカルハムド。】 **رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.**

それから、タクビール **اللهُ أَكْبَرُ** 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) **سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى**

ジャルサ:

اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら体を起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール **اللهُ أَكْبَرُ** 【アッラーフアクバル】を

唱えながら再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) **سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى**

もう一度タクビール **اللهُ أَكْبَرُ** 【アッラーフアクバル】を唱えながら、まっすぐ立ち上がります。

2回目のサジダが完了したことは、3番目のラカーが完了したことを意味します。

اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

4番目のラカー

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッビル アーラミーン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイン(4)ヒデナッスィーラータル ムスタキーム(5)

スィーラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥービ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】

その後、タクビール **اللهُ أَكْبَرُ** 【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) **سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.**



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^{つぎ} ^{とな} سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِيدَةٌ
【ラッパナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール ^{とな} اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{とな} ^{からだ} ^お ^{すわ} 体を起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を

^{とな} ^{ふた} 唱えながら再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^{じょうたい} ^お ^{すわ} 上体を起こして座ります。

カアダ:さて、今度はタシャッドを唱え、

الَّتَحِيَّاتُ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللهِ، ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、
ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、
アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

ダルード:

اللَّهُمَّ، صَلِّ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَيَّ، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

【アッラーフナマ、サリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、
ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミドゥン マジード。】

اللَّهُمَّ، بَارِكْ، عَلَيَّ، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَيَّ، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

【アッラーフナマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、
アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーイブラヒーム、インナカ、ハミドゥン マジード。】



ドゥアー::

اَللّٰهُمَّ، رَبَّنَا، اٰتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الْاٰخِرَةِ، حَسَنَةً، وَوَقْنَا، عَذَابَ النَّارِ-

【アッラーフンマ、ラッバナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

お くび みぎ む い
これが終わると首を右に向けてサラームを言い、

اَلسَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】

ひだり む い
それから左を向いてサラームを言います。

اَلسَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】

いじょう れいはい お
以上でイシャーの4ラカーファルドの礼拝は終わりです。



イシャーの2ラカースナ・ムアッカダの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま
ニヤを行います。彼は次の様に考えます:「私は、今から

きょう ささ
今日のイシャーの2ラカースナ・ムアッカダを捧げます。」

りょうて みみ いち あ
両手を耳たぶの位置まで上げます。

い りょうて く
タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
右手のひらを左手の上に重ねます。

サナー: سُبْحَانَكَ اللهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ
【スブハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、ワタアーラー、ジャッドゥカ、ワラーイラーハ、ガイルカ。】

タアウズ: اَعُوذُ بِاللّٰهِ، مِنَ الشَّيْطٰنِ، الرَّجِيْمِ
【アウーズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللّٰهِ، الرَّحْمٰنِ، الرَّحِيْمِ-
【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】



アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} أَلرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ {2} مٰلِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} اِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَاِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} اِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِيْنَ، اَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوْبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّيْنَ {7} اٰمِيْنَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミーン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスタイン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アラヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، اَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهٗ، كُفُوًا، اَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラーフー、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご اللهُ اَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) ^{かい}سُبْحٰنَ، رَبِّيَ، الْعَظِيْمِ



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ご سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ ^お
【ラッバナー、ラカルハムド。】 ^{つき} رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ ^{とな}

それから、タクビール ^{とな} اللهُ اَكْبَرُ ^{かい}【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحٰنَ، رَبِّيَ، الْاَعْلٰى

ジャルサ:

اللهُ اَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】と唱えながら ^{からだ} 体 ^お を起こして ^{すわ} まっすぐ座ります。

それから、タクビール اللهُ اَكْبَرُ ^{かい}【アッラーフアクバル】を

^{とな} 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحٰنَ، رَبِّيَ، الْاَعْلٰى

^{いちど} もう一度タクビール ^{とな} を唱えながら、^た まっすぐ ^あ 立ち上がります。



かいめ かんりょう かんりょう いみ
2回目のサジダが完了したことは、1ラカーが完了したことを意味します。

الله أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】



ばんめ 2番目のラカー

ばんめ あんしょう あんしょう にんい
2番目のラカーでは、サナーとタアウズは暗唱されません。そして、タスマヤを暗唱することは任意です。

はじ
まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنَ الرَّحِيمَ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスターン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラフー、クフワン、アハド(4)】

ご とな うつ
その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルカーに移ります。

ルカー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



ご お つぎ とな
その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ

ご とな
それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。



サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّي، الأَعْلَى



ジャルサ:

^{とな からだ お すわ} اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えながら 体 を起こしてまっすぐ座ります。



それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を



^{とな ふた}唱えながら 再 びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} رَبِّي، الأَعْلَى

^{いちど} もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】を唱えながら、



^{じょうたい お すわ}上体を起こして座ります。

カアダ:さて、今度はタシャッドを唱え、

التَّحِيَّاتُ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッタヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】
ダルード:

اللَّهُمَّ، صَلِّ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

【アッラーフナマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

اللَّهُمَّ، بَارِكْ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

【アッラーフナマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

ドゥアー:

اللَّهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الآخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ.

【アッラーフナマ、ラッパナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

^{お くび みぎ お}これが終わると首を右に向けてサラームを言い、



السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサラーム、アライクム、ワラフマトラー。】

^{ひだり お}それから左を向いてサラームを言います。



السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトラー。】

いじょう
以上でイシャーの2ラカースンナ・ムアッカダの礼拝は終わりです。

れいはい ささ かた

イシャーの3ラカーウイトルの礼拝の捧げ方

おこな かれ つぎ よう かんが わたし いま
ニヤを行います。彼は次の様に考えます:「私は、今から

きょう ささ
今日のイシャーの3ラカーウイトルを捧げます。」

りょうて みみ いち あ
両手を耳たぶの位置まで上げます。

い りょうて く
タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて ひだりて うえ かさ
右手のひらを左手の上に重ねます。

サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ، غَيْرُكَ
【スバーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、
ワタアーラー、ジャッドカ、ワラーイーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
【アウーズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ-
【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَا لِكَ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)
イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスタイン(4)ヒデナッシーラータル ムスタキーム(5)
スィラータル ラズイーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイルル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللَّهُ، أَحَدٌ {1} اللَّهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهٗ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)
ワラム ヤクッラフー、クフワン、アハド(4)】

ご
その後、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。



ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.

^ご ^お ^{つぎ} ^{とな}
その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^{سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدَهُ}
【ラッパナー、ラカルハムド。】 ^{رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.}

それから、タクビール ^{اللهُ أَكْبَرُ} 【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

^{とな} ^{からだ} ^お ^{すわ}
^{اللهُ أَكْبَرُ} 【アッラーフアクバル】と唱えながら体を起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール ^{اللهُ أَكْبَرُ} 【アッラーフアクバル】を

^{とな} ^{ふた}
唱えながら再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

^{いちど} ^{とな} ^た ^あ
もう一度タクビールを唱えながら、まっすぐ立ち上がります。

^{かいめ} ^{かんりょう} ^{かんりょう} ^い ^み
2回目のサジダが完了したことは、1ラカーが完了したことを意味します。

^{اللهُ أَكْبَرُ} 【アッラーフアクバル】

ばんめ 2番目のラカー

^{ばんめ} ^{あんしやう} ^{あんしやう} ^{にんい}
2番目のラカーでは、サナーとタアウズは暗唱されません。そして、タスミヤを暗唱することは任意です。

^{はじ}
まず、アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:

أَلْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ



【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)
 イヤーカ、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスティーン(4)ヒデナッスィーラータル ムスタキーム(5)
 スィーラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】

アル・イフラス:

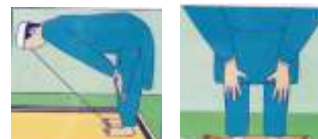
قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)
 ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご ^と ^な ^う ^つ اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ご ^お ^つ ^ぎ ^と ^な سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدًا
 【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

الله أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながら ^と ^な ^か ^ら ^だ ^お ^す ^わ 体を起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】を

^と ^な ^ふ ^た 唱えながら再びサジダします。

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい} سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

もう一度タクビール اللهُ أَكْبَرُ【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^じ ^{ょう} ^{たい} ^お ^す ^わ 上体を起こして座ります。



こんど とな
カアダ:さて、今度はタシャップドを唱え、

التَّحِيَّاتُ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتُ، وَالطَّيِّبَاتُ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アツヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワッタイパート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビユ、ワラフマトラーヒ、ワバラカートフ、アッサラーム、アライナー、ワアラ、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

あと よ か とな
タシャップドの後に、ダルードを読みません。その代わり、タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と唱えな

まえ おな た あ
がら前と同じようにまっすぐ立ち上がります。

اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】

ばんめ
3番目のラカー



アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ {2} مَالِكِ، يَوْمِ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} اهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3)

イヤーカー、ナアブドゥ、ワイヤーカー、ナスターイン(4)ヒデナッスィラータル ムスタキーム(5)

スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーーン(7) アーミーン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللَّهُ، أَحَدٌ {1} اللَّهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفْوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム ユーラド(3)

ワラム ヤクッラフー、クフワン、アハド(4)】

た あと りょうて みみ あ い
ファティーハとその他のスーラの後、両手を耳まで上げながらタクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と言

います。それからサラートで普通に立っているときのように手を組みます。

よ
そしてクヌートを読みます。

クヌート:

اللَّهُمَّ، إِنَّا، نَسْتَعِينُكَ، وَنَسْتَغْفِرُكَ، وَنُؤْمِنُ بِكَ، وَنَتَوَكَّلُ، عَلَيْكَ، وَنُثْنِي، عَلَيْكَ الْخَيْرَ، وَنَشْكُرُكَ، وَلَا نَكْفُرُكَ، وَنَخْلَعُ، وَنَتْرُكُ، مَنْ
يَفْجُرُكَ، اللَّهُمَّ، إِنَّا، نَعْبُدُ، وَلَكَ نُصَلِّي، وَنَسْجُدُ، وَإِلَيْكَ، نَسْأَلُ، وَنَحْفِدُ، وَنَرْجُوا، رَحْمَتَكَ، وَنَخْشَى، عَذَابَكَ، إِنَّ، عَذَابَكَ،
بِالْكَفْرِ، مُلْحِقٌ.

【アッラーフンマ、インナー、ナスタイヌカ、ワナスタグフィルカ、ワヌミヌビカ、ワナタワッカル、アライカ、ワヌスニー、アライカル ハイラ、ワナシュクルカ、ワラー ナクフルカ、ワナフラウ、ワナトルク、マイヤフジュルカ、アッラーフンマ、イヤーカー、ナアブドゥ、ワラカヌサッリ、ワナスジユド、ワイライカ、ナスアー、ワナフフイド、ワナルジュ、ラフマタカ、ワナフシャー、アザーバカ、インナ、アザーバカ、ビルクフファーリ、ムルヒク。】

いの おほ ひと
クヌートの祈りを覚えていない人は

اَللّٰهُمَّ رَبَّنَا، اٰتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الْاٰخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ-

【アッラーフンマ、ラッバナー、アーティナー、フィドゥニヤー、ハサナ、
ワフィルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール】を唱える。

ご とな うつ
その後、タクビール اللهُ اَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ



ご お つぎ とな
その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.



それから、タクビール اللهُ اَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْاَعْلَى



ジャルサ:

اللهُ اَكْبَرُ【アッラーフアクバル】と唱えながら体を起こしてまっすぐ座ります。



それから、タクビール اللهُ اَكْبَرُ【アッラーフアクバル】を



とな ふたた
唱えながら再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

もう一度タクビール ^{いちど} اللهُ أَكْبَرُ ^{とな}【アッラーフアクバル】を唱えながら、



^{じょうたい} お ^{すわ}
上体を起こして座ります。

^{こんど} ^{とな}
カアダ:さて、今度はタシャップドを唱え、

اَلتَّحِيَّاتُ، لِلّٰهِ، وَالصَّلٰوَتُ، وَالطَّيِّبٰتُ، اَلسَّلَامُ، عَلَيْكَ، اَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللهِ، وَبَرَكَاتُهُ، اَلسَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللهِ، ، اَلصَّالِحِيْنَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アツヒーヤート、リッラーヒ、ワッサラワート、ワツタイバート、アッサラーム、アライカ、アイユハンナビーユ、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、アライナー、ワアラー、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】
ダルード:

اَللّٰهُمَّ، صَلِّ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيْمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيْمَ، إِنَّكَ، حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ。
【アッラーフンマ、サッリ、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

اَللّٰهُمَّ، بَارِكْ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيْمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيْمَ، إِنَّكَ، حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ。
【アッラーフンマ、バーリク、アラー、ムハンマディン、ワアラー、アーリムハンマディン、カマーパーラクタ、アラー、イブラヒーマ、ワアラー、アーリイブラヒーム、インナカ、ハミードゥン マジード。】

ドゥアー:

اَللّٰهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الْاٰخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ۔

【アッラーフンマ、ラッパナー、アーティナー、フィドゥニヤ、ハサナ、ワフィアルアーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

お ^{くび} ^{みぎ} ^む ^い
これが終わると首を右に向けてサラームを言い、

اَلسَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】



^{ひだり} ^む ^い
それから左を向いてサラームを言います。

اَلسَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラー。】



^{いじょう} ^{れいはい} ^お
以上でイシャーの3ラカーウイトルの礼拝は終わりです。

きんようれいはい
金曜礼拝

きんようび れいはい じょせい りょこうしゃ きむ かれ きんようび れいはい ていきょう
金曜日の礼拝は女性と旅行者に義務ではありません。彼らは金曜日にズフルの礼拝を提供しますが、

かれ のぞ かれ きんようび れいはい ていきょう
彼らが望むなら彼らは金曜日の礼拝を提供することができます。

きんようび れいはい ほうほう とな つぎ ふた せっきょう とな
金曜日の礼拝の方法は、4 ラカースナ・ムアッカダが唱えられ、次にイマームが2つの説教を唱えるこ

りょうほう せっきょう だま き せっきょう あと ふた かいしゅう とも あんしょう
とです。両方の説教は黙って聞かなければなりません。説教の後、2つのラカーが会衆と共に暗唱さ

あと かれ おこな つぎ ふた
れます。この後、彼らは4ラカースナ・ムアッカダを行います、次に2ラカースナ・ムアッカダの2つのラ

おこな
カーを行います。

カダーおく(遅れた)の礼拝れいはいの仕方しかた

カダー礼拝とは、礼拝時刻が失効してから行なわれたファルドやワージブの礼拝です。

例えば、アスルの礼拝はアスルに定められた時間(日没)が過ぎてから行われればカダーです。

全てのファルドの礼拝に対してカダーはファルド、ワージブの礼拝に対してワージブです。

次の表ではファルドとワージブのラカーは赤で示されています：

番号	礼拝の名前	スナ・ムアッカダ (ファルドの前)	ファルド	スナ・ムアッカダ (ファルドの後)	ウトル (ワージブ)	合計
1	ファジュル	2	②			4
2	ズフル	4	④	2		10
3	アスル		④			4
4	マグリブ		③	2		5
5	イシャー		④	2	③	9
	合計	6	17	6	3	32

ファルドやワージブ、の礼拝を時間通りに行わないことは罪です。

ですが、意図せず(忘れたとか、目が覚めなかったとかで)に礼拝を逃してしまった場合、それは赦されます。

逃した礼拝を意志する正しい方法は、何月何日のファジュルもしくはズフルの礼拝を行うとはっきり

決心することです。

※ワージブの説明はP19を見て下さい。

れいはい ナフルの礼拝

れいはい おこな ぎむてき れいはい ぎむてき この にんい こうい
ナフルの礼拝を行うことは、義務的な礼拝のように義務的ではありませんが、好ましい、任意の行為
です。

おこな ほうしゅう う ばつ
これらを行えばアッラーの報奨を受けますが、やらなくても罰はありません。

しようにん かれ ほうしゅう ふ かれ きょうと な しんせき ほうしゅう あた
使用人は、彼の報酬を増やすか、彼のイスラム教徒の亡くなった親戚に報酬を与えるために、ナフルの

れいはい おこな
礼拝を行います。

れいはい さき かた ナフルの礼拝の捧げ方

かれ つぎ よう かんが わたし いま
ニヤをおこないます。彼は次の様に考えます:「私は、今から

さき
2ラカーナフルを捧げます。」

りょうて みみ いち あ
両手を耳たぶの位置まで上げます。

い りょうて く
タクビール اللهُ أَكْبَرُ 【アッラーフアクバル】と言い、両手を組みます。

みぎて て ひだりて うえ かさ
右手の手のひらを左手の上に重ねます。

サナー: سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ، وَبِحَمْدِكَ، وَتَبَارَكَ اسْمُكَ، وَتَعَالَى، جَدُّكَ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، عَزَّ وَجَلَّ
【スプハーナカッラーフンマ、ワビハムディカ、ワタバールカスムカ、
ワタアーラー、ジャッドゥカ、ワラーイラーハ、ガイルカ。】

タアウズ: أَعُوذُ بِاللَّهِ، مِنَ الشَّيْطَانِ، الرَّجِيمِ
【アウズビッラーヒ、ミナッシャイターニ、ラジーム】

タスマヤ: بِسْمِ اللَّهِ، الرَّحْمَنِ، الرَّحِيمِ
【ビスミッラーヒ、ラフマーニ、ラヒーム】

アル・ファーティハ:

الْحَمْدُ لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ
الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッラーヒ、ラッピル アーラミーン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3) イヤーカ、ナアブドゥ、
ワイヤーカ、ナスターイン(4)ヒデナッスィーラータル ムスタキーム(5)スィラータル ラズィーナ、アンアムタ アライヒム、
(6)ガイルル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】



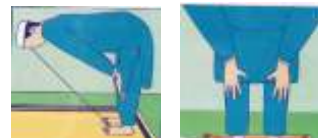
アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}
【クル、フワッラーフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム
ユーラド(3) ワラム ヤクッラーフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご رَبِّهِ ^{とな} اللهُ أَكْبَرُ ^{うつ}【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッビヤル、アズィーム】^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ.



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 سَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمْدَهُ
【ラッバナー、ラカルハムド。】 رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ.

それから、タクビール ^{とな} رَبِّهِ ^ご اللهُ أَكْبَرُ ^お【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

ジャルサ:

^{からだ} 体を ^お 起こして ^{すわ} まっすぐ座ります。

それから、タクビール ^ご رَبِّهِ ^{とな} اللهُ أَكْبَرُ ^お【アッラーフアクバル】を

^{とな} 唱えながら ^{ふた} 再びサジダします。

【スプハーナ、ラッビヤル、アアラー】^{かい} (3回) سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى

^{いちど} もう一度タクビール ^{とな} رَبِّهِ ^た اللهُ أَكْبَرُ ^あを唱えながら、まっすぐ立ち上がります。

^か 2回目のサジダが完了したことは、^{かんりょう} 1 ラカー^{かんりょう} 18 ^いが完了したことを意味します。

ばんめ 2番目のラカー

^{ばんめ} 2番目のラカーでは、^{あんしゅう} サナーとタアウズは暗唱されません。そして、

^{あんしゅう} タスマヤを暗唱することは ^{にんい} 任意です。まず、^{はじ} アル・ファーティハから始めます。

アル・ファーティハ:



الْحَمْدُ، لِلَّهِ، رَبِّ الْعَالَمِينَ {1} أَلرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ {2} مَالِكِ، يَوْمَ الدِّينِ {3} إِيَّاكَ، نَعْبُدُ، وَإِيَّاكَ، نَسْتَعِينُ {4} إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ {5} صِرَاطَ الَّذِينَ، أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ {6} غَيْرِ الْمَغْضُوبِ، عَلَيْهِمْ، وَلَا الضَّالِّينَ {7} آمِينَ

【アルハムド、リッターヒ、ラッピル アーラミン(1)アッラフマーニッラヒーム(2)マーリキ、ヤウミッディーン(3) イヤーカ、ナアブドゥ、ワイヤーカ、ナスタイン(4)ヒデナスィーラータル ムスタキーム(5)

スィーラタル ラズィーナ、アンアムタ アラヒム、(6)ガイリル マグドゥーヒ、アラヒム、ワラッダーッリーン(7) アーミーン】

アル・イフラス:

قُلْ، هُوَ اللهُ، أَحَدٌ {1} اللهُ الصَّمَدُ {2} لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ {3} وَلَمْ يَكُنْ لَهُ، كُفُوًا، أَحَدٌ {4}

【クル、フワッラフ、アハド (1)アッラーフッサマド (2)ラム ヤリド、ワラム

ユーラド(3) ワラム ヤクッラフ、クフワン、アハド(4)】

その後、タクビール ^ご اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えながらルクーに移ります。

ルクー:

【スプハーナ、ラッピヤル、アズィーム】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْعَظِيمِ ^と



その後、起き上がりながらカウマして次のように唱えます。

カウマ:

【サミアッラーフ、リマン、ハミダ】 ^ごسَمِعَ اللهُ، لِمَنْ، حَمِدَهُ ^お ^{つぎ}رَبَّنَا، لَكَ الْحَمْدُ. ^と

それから、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】と唱えながらサジダします。

サジダ:

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى ^と

ジャルサ:

からだ ^お ^{すわ}体を起こしてまっすぐ座ります。

それから、タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】を

^と唱えながら再びサジダします。

【スプハーナ、ラッピヤル、アアラー】(3回) ^{かい}سُبْحَانَ، رَبِّيَ، الْأَعْلَى ^と

もう一度タクビール ^と اللهُ أَكْبَرُ ^と【アッラーフアクバル】を唱えながら、

^お ^な ^お ^{すわ}起き直って座ります。

カアダ:さて、今度はタシャッパドを唱え、



التَّحِيَّاتِ، لِلَّهِ، وَالصَّلَوَاتِ، وَالطَّيِّبَاتِ، السَّلَامُ، عَلَيْكَ، أَيُّهَا النَّبِيُّ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ، وَبَرَكَاتُهُ، السَّلَامُ، عَلَيْنَا، وَعَلَى، عِبَادِ اللَّهِ، الصَّالِحِينَ
أَشْهَدُ، أَنْ لَا إِلَهَ، إِلَّا اللَّهُ، وَأَشْهَدُ، أَنَّ، مُحَمَّدًا، عَبْدُهُ، وَرَسُولُهُ

【アッサーラーム、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、
アライク、アイユハンナビーユ、ワラフマトッラーヒ、ワバラカートフ、アッサーラーム、
アライナー、ワアラ、イバーディッラーヒ、サーリヒーン、アシュハド、アンラーイラーハ、イッラッラー、ワアシュハド、
アンナ、ムハンマダン、アブドフ、ワラスールフ。】

ダルード:

اللَّهُمَّ، صَلِّ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ، مَجِيدٌ.

【アッラーフンマ、サッリ、アラ、ムハンマディン、ワアラ、アーリムハンマディン、カマーサッライタ、アラ、イブラヒーマ、
ワアラ、アーイブラヒーム、インナカ、ハミドゥン マジード。】

اللَّهُمَّ، بَارِكْ، عَلَى، مُحَمَّدٍ، وَعَلَى، آلِ مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ، عَلَى، إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى، آلِ إِبْرَاهِيمَ، إِنَّكَ، حَمِيدٌ، مَجِيدٌ.

【アッラーフンマ、バーリク、アラ、ムハンマディン、ワアラ、アーリムハンマディン、カマーバーラクタ、
アラ、イブラヒーマ、ワアラ、アーイブラヒーム、インナカ、ハミドゥン マジード。】

ドゥアー:

اللَّهُمَّ، رَبَّنَا، آتِنَا، فِي الدُّنْيَا، حَسَنَةً، وَفِي الآخِرَةِ، حَسَنَةً، وَقِنَا، عَذَابَ النَّارِ.

【アッラーフンマ、ラッパナー、アーティナー、フィドゥニヤ、ハサナ、
ワフィアルーヒラティ、ハサナ、ワキナー、アザーバンナール。】

お くび みぎ む い
これが終わると首を右に向けてサラームを言い、

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラーヒ。】

ひだり む い
それから左を向いてサラームを言います。

السَّلَامُ، عَلَيْكُمْ، وَرَحْمَةُ اللَّهِ -

【アッサーラーム、アライクム、ワラフマトッラーヒ。】

いじょう れいはい お
以上で2ラカーナフルの礼拝は終わりです。

れいはい あと い
礼拝の後でこれを言いなさい。

れいはい う い れいはい ほうび こじん こじん なまえ あた
アッラーよ、この礼拝を受け入れ、この礼拝の褒美を故人(故人の名前)に与えてください。



れいはい
イードの礼拝

れいはい ぎむ れいはい ふつう れいはい
イード(イードルフィットル・イードルアドハー)礼拝は 2 ラカーのワージブ(義務)の礼拝です。普通の礼拝と
おな ちが め れいはい はじ とき あと
同じですが、違うところは 1 ラカー目では礼拝を始める時のタクビールの後、スーラトゥルファーティハ、
かい め ほか よ あと かい
さらに 3 回タクビールをし、2 ラカー目は、スーラトゥルファーティハと他のスーラを読んだ後、3 回タクビール
することです。

れいはい ささ かた
イードの礼拝の捧げ方

さいしょ れいはい いし わたし いま
まず最初に、イード礼拝の意思をもって、「私は今からイードルフィットル・イードルアドハー の 2 ラカーの
ぎむ れいはい ささ
ワージブ(義務)の礼拝を捧げます。」

れいはい はじ とき とな
礼拝を始める時のタクビール اللهُ أَكْبَرُ「アッラーフアクバル」と唱えて、

よ
サナー「スプハーナカッラフンマ」を読んでから、イードのタクビールを

かい
3 回します。

しかた
イードのタクビール仕方は、タクビール اللهُ أَكْبَرُ「アッラーフアクバル」

とな りょうて みみ たか あ した
と唱えながら、両手を耳の高さまで上げ、それから下におろします。

ふたた とな りょうて
再びタクビール اللهُ أَكْبَرُ「アッラーフアクバル」と唱えながら両手を

みみ たか あ した
耳の高さまで上げ、それから下におろします。

どめ とな りょうて みみ たか
3 度目にタクビール اللهُ أَكْبَرُ「アッラーフアクバル」と唱え、両手を耳の高さ

あ こんど りょうて まえ く
まで上げますが、今度は両手を前で組みます。

ふつう れいはい おな ほか
あと普通の礼拝と同じようにイマームが、スーラトゥルファーティハと他のスーラを

よ かい
読んでから、ルクーと 2 回 サジダをします。



2 番目のラカー

た あ 2らかーめ ほか よ あと かい
2回サジダから立ち上がって、2ラカー目でのスーラトゥルファーティハと他のスーラを読んだ後、3回イー
ドのタクビールをします。

すなわち、タクビール とな りょうて اللهُ أَكْبَرُ「アッラーフアクバル」と唱えながら両手を



みみ たか あ した かいく かえ
耳の高さまで上げ、下におろします。これを3回繰り返します。

どめ い りょうて あ
それから4度目の「アッラーフアクバル」を言いながら、両手を上げないで、



うつ ふつう おな かい
そのままルカーに移り、あと普通と同じようにルカーと2回サジダをして、

とな お お あと
タシャフッドとサラームを唱えて、終わります。サラートが終わった後、

せっきょう おこな
イマームは2つのホトバ(説教)を行います。

しつもん りゆう
よくある質問とその理由

な ぜ れいはい
[ムスリムは何故礼拝するのですか？]

ひと きょう かいしゅう れいはい たましい えいきょう あた きょう ひと ふる じんせい
人がイスラム教に改宗するとき、礼拝は魂に影響を与えるので、イスラム教はその人が古い人生を
す あたら じゅんすい きょう じんせい さいよう もと かのじょ じんせい へいわ
捨てて新しい純粋なイスラム教の人生を採用することを求めます。彼女の人生には平和がうまれます。
れいはい おも だ しゅだん ひごろ いそが にちじょう れいはい とき く れいはい ささ しゅ
礼拝はアッラーを思い出す手段であり、日頃の忙しい日常も、礼拝の時が来ると、礼拝を捧げて主
おも だ
を思い出します。

れいはい きょうと ひ きょうと くべつ きょうと しきべつ
礼拝はイスラム教徒と非イスラム教徒を区別し、イスラム教徒を識別できます。

じょせい な ぜ ちゃくよう
[ムスリムの女性は何故ヒジャーブを着用しているのですか？]

ぜんのおしゃ きょうと じょせい ちゃくよう めい
アッラー全能者はイスラム教徒の女性にヒジャーブを着用するように命じたので、ヒジャーブはイスラム
きょうと じょせい きむづ
教徒の女性に義務付けられています。

だんせい じょせい ふた せいべつ そうぞう せいべつ しぜん たが ひ
アッラーは男性と女性の2つの性別を創造しました。これらの性別は自然と互いに惹かれあいます。

じょせい だんせい うつく だんせい しせん じょせい お だんせい じょせい きょうも も
女性は男性よりも美しく、男性の視線が女性に向くと、男性は女性に興味を持ちます。

じょせい うつく おっと ため かんが うつく かく ため ちゃくよう めい
女性の美しさはその夫の為だけのものと考えられ、その美しさを隠す為にヒジャーブ着用を命じられていま
す。

じん きょうと ひと
[ユダヤ人とキリスト教徒はどんな人ですか？]

じん くれ へいあん ひとびと りっぽう しん
ユダヤ人はモーセ(彼に平安あれ)の人々であり、タウラート(律法)を信じています。

きょうと くれ へいあん ひとびと ふくいん しん
キリスト教徒はイーサ(キリスト)(彼に平安あれ)の人々であり、インジール(福音)を信じています。

りっぽう ふくいん りょうほう けいじ さいご よげんしゃ
タウラート(律法)とインジール(福音)の両方で、アッラーはクルアーンの啓示と最後の預言者ムハンマド

かれ へいあん どうらい よろこ かれ し よげんしゃ かれ へいあん
(彼に平安あれ)の到来についてとても喜び、彼らに知らせました。預言者ムハンマド(彼に平安あれ)

き あき じん きょうと きよひ かれ
が来て、クルアーンが明らかにされたのですが、ユダヤ人とキリスト教徒はこれを拒否しました。彼らはクル

しん おし よげんしゃ かれ へいあん しん よげんしゃ みと かれ
アーンは真の教えであり、預言者ムハンマド(彼に平安あれ)は真の預言者であると認めましたが、彼ら

しっとしん おし きよひ
は嫉妬心から教えを拒否しました。

りっぼう ふくいん りょうほう はいし きそく しんばん ひ
タウラート(律法)とインジール(福音)の両方が廃止され、クルアーンの規則は審判の日まで

てきよう
適用されます。

※

りっぼう
・タウラート(律法)とは

きょう かみ さだ めいれい かみ もと すがた いみ
キリスト教における神の定めたルールや命令、神によって求められるあるべき姿を意味します。

ふくいん
・インジール(福音)とは

じんるい すく おし
キリストによって人類が救われるというキリストの教え。

よろこ よ し いみ
また、喜ばしいや良い知らせを意味します。



HYOGO MASJID

JAN ACADEMY

TEL: 078-271-2050

FAX: 078-271-2049

Email: info@hyogomosque.jp

<http://www.hyogomosque.jp>

<http://janfoundation.jp>